

Lirelelwa 3/6 nge Kwata (tinyhelwe ingekapeli) 4sipele i Kwata ingarolwanga. Unokuhlalelwa wonke Unyaka ekuveleni kwawo nge i 13s 6d Izaziso Zabazelweyo, Abatshatileyo, Nemibiko, irotelwa 2s 6d, zingene kanye; 3s 8d kabini; 5s katau.

IXABISO 3d.]

IZAZISO ZAKOMKULU.



ZISHicilelwa NGE GUNYA,

ISAZISO SAKOMKULU.—No. 82, 1897.

Kwi Ofisi ye Nkulu yo Nocanda, E Kapa, 17 September, 1897.

NGENXA ye Siqundu sesibini so Mteto li No 15 ka 1887, esite songezelelwa sisingundu sesine, seshilanu nesesitandatu so Mteto No. 40 ka 1895, kuzaziswa ke buko kubeka eziliqwenga zilandelayo semihlaba ka Rulumente ezikumandla wase RIVERSDALE, ekungeneni kwe Kafir Kuils River, ziya kutetelwa efandesini pambi kwe ofisi ye Mantyi yase RIVERSDALE ngo 10 o'clock kusasa ngo MGQIBELO, 27 NOVEMBER, 1897, ngokwendawo nezigqito zalo Mteto ungentla, nendlela yokuqutywa kwe fandesi, nangapezu koko ngendawo ezingati zivakaliswe ngemini yefandesi.

Isiqwenga ngasinye siya kutengiswa ngwanani elimisweyo eliza £5, noyena intengi onani liphezulu lingengapantsi kwelo limisweyo uya kuwanikwa lomhlaba.

Kanjalo umtengi lowo uyakuba nemvume yokuhlala yonke okanye inxalenye yemali awutenge ngayo kwalo mini. Ukuba

(i.) Inlailo ayitrolwanga ngemini ye fandesi, isiqundu seshumi semali leyo sorolwa ngenyanga ezintandatu, size esinye seshumi sirolow ngonyaka ukususela kwimini yefandesi.
(ii.) Ze kuti ukuba kurolwe imali engapantsi kwesiqundu seshumi semali otengwe ngayo ngalo mini, eseleyo kweso siqendu seshumi yohlulwa ekupeleni kwenyanga ezintandatu, ze isiqundu seshumi esiseleyo sihlalwe ngonyaka ukususela kumhla we ntengiso.
(iiii.) Xa ite imali chhaluweyo ngemini yefandesi yasisiqundu se shumi nesesihlanu senani lentengiso (yomhlaba lowo) intsilela, yisiqundu seshilanu senani lentengiso iya kuhlalwa ekupeleni konyaka ukususela kumhla we fandesi.

(iv.) Xa sukuba imali yentengo ingapantsi kweponi ezimashumi mabini anesihlanu, kufuneka irolwe yonke njengoko injalo, kwaoko, kungenjalo irolwe ngezinqingata, ezilnganayo, ezoba nokuyiqhba ngesituba seminyaka emitatu.

Inzala kwezo siqingata zixeliweyo ngentla apa yoba yi 4 per cent, ngonyaka; ukuhlalulwa kwezo ziqingata ndawonye nenzala yazo kuya kulungiswa ngalomhla we fandesi, kubeko izimbizo ezibini eziya kukotisa imantyi, eziya kuti ke ziqinisekise ukuhlalulwa kwalo matyala.

Ukuba ke ute umtengi, umhlaumbi izimbiso zake azapumelela, okanye azamela. Ukuhlalulwa imali yokutengwa komhlaba kwisituba sexeshi elimisweyo, kuya kumifanela u Rulumente ukuba akucime oko kutengiswa, ize iti imali ebiselihlalulwe ingabalelwa kwanto isive ku Rulumente.

Indleko zocando, njalo njalo, nezetaitle, yi 12s 3d, ziya kuhlalulwa kwi mantyi okanye kumntu owoti amiswe kulondawo ngalomhla we fandesi.

Umtengi xa lite inani lay! £25 nangapezulu, unyanzelekile ukuba enze imvumelwano yokuba uya kurola inzala eyakuba yi 4 per cent, ngonyaka ku Rulumente endaweni ye four-fifths yemali yentengiso, ade abe ubhatele ngomhla we fandesi ngamezu kwe one-fifth sayo, engaseyisiti inzala irolwe kulo mali ingekahlalulwa, waye umtengi enako ukuhlala imali yemvumelwano nanimna nokuba yinxalenye yayo ingengapantsi kwe £50.

Ukuba umtengi ufuna ukuba ake eme ekhulauleni intsilela yemali yokutengwa komhlaba kuya kufuneka enze imvumelwano yenyanga ezilishumi elinantatu ukususela kumhla we fandesi, engayenzanga lonto uya kadiiwa i 1/4 yomhla xa selilele nesha lomnqosiso, ekuya kuti ukuba kude kwapatelela kwinyanga ezilishumi elinesibhozo emva koko lomali iseleyo kunye nenzala yale yokudiwa ukuba iko kufuneka eyihlalele tyokuhlanganiswa nokokuba kukuyi pina inkundla, aii ukuba akayitroli emva kwenyanga, sakuba isigwebo siwile lomhlaba uhltlwe ngn Rulumente, ze imali abe seleiyitrolwe ibe yeka ngu Rulumente.

Izalatiso nemigaqo yefandesi ingabonwa kwi ofisi ye Nkulu yo Nocanda e Kapa, nakweye Mantyi e Riversdale,

J. TEMPLER HORNE,

Surveyor. General.

Kumandla wase Riversdale.

Ekungeneni kwe Kafir Kuils River.

Inani lentengiso kwi Lot nganye yi £5, indleko zocando yi £2 3s 6d.

Lot No 7958 Erf No Lot 11, Block A, ububanzi 45 square roods.

Lot No 7960 Erf No 14, Block A, ububanzi 45 square roods.

Lot No 7961 Erf No 15, Block A, ububanzi 45 square roods.

Lot No 7962 Erf No 16, Block A, ububanzi 45 sq rds. Lot No 7963 Erf No 17, Block A, ububanzi 45 sq rds. Lot No 7964 Erf No 18, Block A, ububanzi 37 sq rds 24 sq ft.

Lot No 7965 Erf No 19, Block A, ububanzi 50 sq rds. Lot 7966 Erf 20, Block A, ububanzi 50 square roods. Lot 7967 Erf 21, Block A, ububanzi 50 square roods. Lot 7968 Erf 22, Block A, ububanzi 50 square roods. Lot 7969 Erf 23, Block A, ububanzi 50 square roods. Lot 7970 Erf 24, Block A, ububanzi 50 square roods. Lot 7973 Erf 27, Block A, ububanzi 50 square roods Lot 7974 Erf 28, Block A, ububanzi 50 square roods. Lot 7975 Erf 29, Block A, ububanzi 50 square roods. Lot 7976 Erf 30, Block A, ububanzi 50 Square roods. Lot 7977 Erf 31, Block A, ububanzi 50 square roods. Lot 7979 Erf 33, Block A, ububanzi 50 square roods. Lot 7980 Erf 34, Block A, ububanzi 50 square roods. Lot 7981 Erf 35, Block A, ububanzi 50 square roods. Lot 7982 Erf 36, Block A, ububanzi 50 square roods. Lot 7993 Erf 11 Block B, nbubanzi 51 sq rds 22 sq ft. Lot 7994 Erf 12 Block B, ububanzi 51 sq rds 22 sq ft. Lot 7995 Erf 13, Block B, ububanzi 51 sq rds 2 32 sq ft. Lot 7996 Erf 14, Block B, ububanzi 51 sq rds 22 32 sq ft. Lot 7997 Erf 15, Block B, ububanzi 58 sq rds 46 17 sq ft. Lot 7998 Erf 16, Block B, ububanzi 49 sq rds 77 sq ft. Lot 7999 Erf 17," Block B, ububanzi 49 sq rds 77 sq ft Lot 8000 Erf 18, Block B, ububanzi 49 sq rds 77 sq ft. Lot 8001 Erf 19, Block B, ububanzi 49 sq rds 77 sq ft. Lot 8002 Erf 20 Block B, ububanzi 49 sq rds 77 sq ft. Lot 8003 Erf 1, Block C, ububanzi 50 sq roods. Lot 8001 Erf 2, Block C, ububanzi 50 sq rood. Lot 8006 Erf 4, Block C ububanzi 50 sq roods. Lot 8007 Erf 5, Block C, ububanzi 50 sq roods.

Lot 8008 Erf 6, Bieck C, ububanzi 50 sq roods. Lot 8014 Erf 12, Block C, ububanzi 5o sq roods. Lot 8015 Erf 13, Block C, ububanzi 50 sq roods. Lot 8016 Erf 14, Blook C, ububanzi 50 sq roods. Lot 8017 Erf 15, Block 0, ububanzi 50 sq roods. Lot 8018 Erf 16, Block C, ububanzi 50 sq roods. Lot 8019 Erf 17, Block C, ububanzi 53 sq roods 74 88 sq ft. Lot 8020 Erf 18, Blook 0, ububanzi 53 sq roods 74 88 sq ft. Lot 8021 Erf 19, Blocked, ububanzi 53 sq roods 74 88 sq ft. Lot 8025 Erf 24, Block C, ububanzi 50 roods. Lot 8026 Erf 25, Block C, ububanzi 50 sq roods. Lot 8027 Erf 27, Block 0, ububanzi 50 sq roods. Lot 8029 Erf 29, Block 0, ububanzi 50 sq roods. Lot 8030 Erf 30, Block C ububanzi 50 sq roods.

ISAZISO SAKOMKULU,—No. 97, 1897.

Kwi Ofisi ye Nkulu Yonocanda, E Kapa, 20 October, 1897.

Inshayolelo yesisaziso iyafana nesase Ngcobo. Ifandesi lalemhlaba loba pambi kwe Olisi ye Mantyi e Cumakala ngo 10 o'clock kusasa ngolwesi Bini, 28 December, 1897. Imigaliselo nezalatiso ngefandesi ingabonwa pambi kwe Ofisi ye Nkulu Yonocanda e Kapa, nakweyo Mantyi e Cumakala.

J. TEMPLER HORNE,

Surveyor. General.

Kumandla wase Cumakala.

Kubu Felkarneti No. 1.

Lot 7913, ongu Lot 59, kumlambo wakwa Zidenge, ububanzi 10 morgen 459 sq roods; upela ngase N.E. ngo lot 31, ngase Zantsi nge lots 56 no 57, ngace Ntshonalanga ngo lot 58, ngase *N.W.* ngedlelo. Inani lentengiso £10 15s; indleko zocando £9 3s 9d, eye taitile 12s 3d.

Kwintlambo ye Kubusi

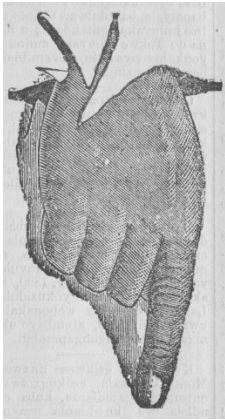
Lot 847, ekuTiwa ngu Lot 41, ububanzi 16 morgen 570 square roods; upela ngase N.E. ngo lot 39 no 40, ngase S.E. ngo lot 44, ngase S.W. ngo lot 42. ngase N.W. ngo lot 36. Inani lentengiso £50; indleko zocando £9 3e 9d, eye taitile 12s 3d.

Lot 7848, ektatiwa ngu Lot 42, ububanzi 12 morgen 237 square roods; upeta ngase N.E. ngo lot 41, ngase 8.E. ngo lot 43, ngase S.W. ngedlelo, ngase N.W. ngo lot 35. Inani lentengiso £37 ; indleko zocando £9 3s 9d, eye taitile 12s 3d.

Kumzana wase Cumakala.

No. 8656 E f No. (Isiza) Lot 3, Block X ububanzi 39 square roods 12 cquant feet. Inani lentengiso £5 ; indleko zocando £1 6s, eye taitile 12s 3d.

No. 8658 Erf No. (Isiza) Lot 10, Block X ; ububanzi 39 square roods 12 square feet. Inani lentengiso £5; indleko zocando £1 6, eye taitile 12s 3d.



Abant’ Abantsundu

BASE

KAMASTONE,

OXKRAAL,

GLEN GREY,

NASE

TEMBULAND.

Banokufumana Impahla

Zamankazana ze xabiso

elililo, intlobo zonke

Zezihlandu ne Shuzi ko

Chudleigh Bros.

AbaneZitora Zonke

E KOMANI.



J. HILNER,

Umenzi -Wotshi Nemisebenzi Yobedu

E QONCE.

Xana ufuna Iwotshi, Intsimbi Ezinkulu Zamaxesha, Nempahla Yentsimbi Yentlobo zonke—kubhekiswa kuye.

Ikipala ezilungileyo ze Golide; Imisesane yokungaya neyokutshata iqalala kw 1s, 6d, umnye. Abangama bayitunyelwa Impaha nge Post ngepanyazo

IMVO NELISO LOMZI.

(NATIVE OPINION AND GUARDIAN.)

Authorized Medium for the Publication of Government Notices addressed to Natives throughout the Colony and the Territories,

KING WILLIAMS TOWN, CAPE COLONY, THURSDAY, NOVEMBER 11, 1897.

A. W. FISCHER (Umzi obesakuba ngoka A. BEET) E MONTI

Usand’ ukufikelwa Yimpahla Entsha entle kunene, IPrinti, CREPONS, GRASS LAWNS, njalo njalo. INGUBO ZAMANE NE.—Kwezamanene kusand’ukuvulwa EZIBUHLUNGU I-Twidi EZIBANDAYO, NEZIMNYAMA, ezitEngiswa NGAMANANI APANTSI PAKULU.

AMACICI E-GOLIDE NAWE SILIVERE.

A. W. FISCHER, (Umzi obasakuba ngoka A.Beet)

ARGYLE STREET, E MONTI.

IKAYA LABANTSUNDU



LEMINYAKA I 18



IGQITILEYO,

SINGENISE KWELI LIZ WE

IBLANKETE

ZOBOYA

EZILUKWE NGO BUGCISA OBU BODWA, Igama

Layo yi EXTRA NAVY or MATTROSS”

Kungeniswe ngabanye intlobontlobo ezifana

noluhlobo; esigqibe ke kwelokuba SIZIPAULE i

BLANKETE ZONKE ngopawu esiluqinisele na Komkulu ngohlobo lwemifanekiso le yongamele lenteto.

Ukuba ufuna IBLANKETE YEYENENE,

kangelisa kunene ukuba inawona

umfanekiso we NGONYAMA

kwelinye LAMASONDO ayo.

ZONKE EZI BLANKETE ZIZEZINGATANDATYUZWAYO. ZONKE EZI BLANKETE ZILUNGILE ZITE GUNGQU. IBLANKETE NGANYE IYAYIVELA IMBOLA.

Kwivenkele enitengakuzo-ke bizani Iblankete ezinomfanekiso we Nkonyama.

Ziya kubako kuzo zonke ivenkile za Pesheya kwe Nciba nase zidolopini zonke,

APO ZIPAKULWA KONA KOKU

James W. Weir & Co.

E QONCE .

Ngabobodwa abanokubhala lomfanekisolwe Nkonyama

Fundan’ apa Mafama Ningalibali

Idipu zika BATTLE Zegusha!

ZIMINYAKA INGAMASHUMI OMAHLANU ZIKO.

NANTS INTO OKAD ‘UYIFONA

MAFAMA, ukuba ninga ninganyanga igusha zenu ebhuleni sebenzani nge Dipu zika BATTLE, eyo-Mgubo Ne ngamantzi. Zezona Dipu Zegusha Zilungileyo, Zingene ngozi, Zitshipu e South Africa apa, nakulo lonke. Idipi zika BATTLE zegusha zisetyenziswa Ngamafama angawom ate putu ehlabatini; kanifunde incwadi ezingqinayo kuma petshana ashicilelweyo.

Ezika BATTLE Idipu Zegusha “ azike zibulala Gusha”; into yazo kunyanga ibuia; zilungisa uboya; zizi nika impilo negusha ngokwazo.

Sebenzani kupela ngezika BATTLE Idipu Zegusha uqiniseke ukuba uzuze eka BATTLE, ukuba unga zinga mhlope igusha zako zingabi nabhula.

Banayo bonke abatengisi, Pesheya kwe

Nciba, nase Kokstad, Nakwindawo zonke zakwa Rulumente zempahla e South Africa.

ARTHUR and CO. LIMITED

Kupela kwe Arente e South Africa,

E- BHAYI

ELIPEPA LIPUMA

NGOLWESI-NE

IVEKI ZONKE

Lijonge Ilungelo Lomzi kupela.

Limele imfanelo ya Bantsundu ngapandle koloyiko.

Alichaluli Sizwe nalu Nqulo.

[Vol. XIII, No. 681

BAKER, BAKER & CO. IMPAHLA EZINTSHA.

Imiqulu Engama 350 ye Mozleni Emhlope nezi Krim, nge 4 ½ d, 5d, 6d, 7d, 9d, 10 ½ d ne 1/- nge yadi enye.

Iprinti Ezintsha, 5d, 6d, ne 7d nge yadi enye Izephyrs ezi Pinki nezi Blowu, ezingena buqenene, ezinemigca etetshuqu, nezincinane, 5d, 7½d, 9d, ne 10 ½d nge yadi enye.

Emitsha imichako yokwenza ihempe, 5d, 6d, 7½d ne 9d nge yadi enye.

Ezintsha i Flannelettes ezi Pinki, nesi Blowu, nezi Krim, Nezimhlope, 5d nge yadi enye.

Isilika Ezimhlope nezi Krim, Zokutshata zona, 10½d, 1/-, 1/2,1/3,1/4½,1/6,1/11. 2/6 nge yadi.

Idazini ezilikulu le Zambrel*i* Zelanga (Ezimhlopi), Nezambrel*i* Zemvula; ziko ezamanani onke.

Iminqwazi Yesitroyi emitsha engama 750.

IMPAHLA EZINTSHA

KWA

Baker, Baker and Co.,

UBOYA! UBOYA!

Ivenkile Enkulu Yontsundu E Cumakala

Zisani uboya benu Imfele, Izikumba, Umbona, Namazimba, naye niya Kufumana awona manani apezulu.

Iswekile, Ingubo Zokulala, Ityali, Iqiya, Amabayi, Ilokwe, Majingo, Cumse, Intlobontlobo, Zentsimbi, Ingubo Zokunxaba Zamadoda, Izililangu, Ikofo, Zitengiswa Ngamanani Apantsi Kanye.

R. W. WADE, Ivenkile Enkulu Yabantsundu, E CUMAKALA.

Beauchamp, Booth & Co. E QONCE.

Siyanazisa ukuba siwafezile amalungiselelo ebe siwenza sine

Mpahla Ezintsha!!

I GERMAN PRINTS, ezona zilungileyo yi 6d i yadi. IZITAFU Szipindiweyo (double width) intlobo zonke zamabala yi 1/- iyadi (ngamanani alula). ITYALI ezintsha zoboya ezisandulu kufika zenziwe kakuhle ziqala kwi 4/- ziye kwi 40/- inye. IHEMPI eziyi micako ezomeleleyo ye 6ds 74(1 9d, nge yadi.

ILOKWE ZOKUTSHATA ese zeuziwe kade ziqala kwi £1 5s, zide yiye kwi £5, zinako noku odolwa ze zenziwa kwa oko.

IVEYILE ZABATSHAKAZI, intyantyambo.

IZIHLANGU ne SHOES nayo yonke into ezifunekayo yomtshato

Yizani Kubona Isitora setu csikulu esltsha.'

Beauchamp, Booth Co.,

*Late JOHN J, IRVINE



Ye GUSHA

IDIP

EKA LITTLE.

Abafuyi be Gusha abantsundu mabafune i Dip ye Gusha ka LITTLE xa ke bafuna yona maze banga tabati nanye zinga pantsi kwayo ngokulunga!

EKA LITTLE

IDIPU ENGU MGUBO

Yeyona i Tshipu ne Lunigileyo kwezi koyo.

IKO KWINDAWO ZONKE

I DIPU ENGU MGUBO Yeyona ilungileyo, nenamandla ekuphiliseni imihlambi ye gusha.

NGAMANANI BOBALELA

MORRIS, LITTLE, & SON, Limited,

PORT ELIZABETH.

I-Ofisi Yokuquba Umsebenzi Wezaziso nokunika Amacebo ngezinto ngezinto.

CAMPBELL BROS.,

E QONCE nase JOHANNESBURG,

Bangababali, Nabapicoti, Nababuti bemali ezibaliweyo; Abameli EMATYALENI, Kwezomhlaba, EMSEBENZINI, Emafeni, Ezimalini Empahleni, Inveliso Yomhlaba, Ngabameli kwinto yonke (Commission and General Agents).

BAZIMISELE ukunyamkela yonke into abayiyalezwayo, kanjalo abazingcibi kwimisebenzi yezandla, abawazi kakuhle umsebenzi wokumba emingxunyeni, Abasebenzi, nezicaka zezindlu ezifuna umsebenzi, abanga madoda kwan mankazana, Omhlope nontsundu *bofimana kullungelo* ukuke bafike kwi Ofisi vabo ekhulanganeni kwe ALEXANDRA ROAD ne CATHCART STREET, nakwa W. D. SOGA, e-Bank Street.

OV'Abapati beminguma bozua icham elikulu ngokuya kwaba bamagama abalwe ngasentlapa.

Ngo Cingo: "LORNE."

P.O. BOX 6.

